

The research-and-production enterprise

THE MEASURING CONVERTERS OF TEMPERATURE AND HUMIDITY

ИПТВ-206А-МЗ-04

Manual НКГЖ.405541.004-87ПС



For APP

CONTENTS

1. Use	3
2. Specifications and characteristics	4
3. Completeness	7
4. Device and its operation	8
5. Instruction of safety measures	9
6. Preparation for work.	9
7. Operating procedure	11
8. Technique of check	11
9. Maintenance service	11
10 Guidelines of transportation and keeping.	12
11. Acceptance certificate	13
12. Certificate on packing.	14
13. Manufacturer's guarantees	14
14. Data on claims of replacement.	14
15. Movement of the product in operation	15
16. Registration of the product in work	16
17. Registration of the maintenance service	17
18. Registration of the work on bulletins and instructions	18
19. Registration of the work execution	19
20. Checking of measuring means	20
21. Keeping	21
22. Special marks	22

1. Use

The measuring converters of temperature and humidity UIITB-206A-M3-04 (further - UIITB-206A) are intended for the non-stop converting of temperature and relative humidity of gaseous environments into the unified electric output signal of a direct current.

ИПТВ-206A (enhanced reliability) are used in a structure of the managing systems of the technological processes of atomic power stations (APS).

According to all-Union State Standard 12997-84:

- ИПТВ-206A correspond to the products of the third order depending on the operational completeness;
- ИПТВ-206A correspond to execution group C4 on stability against any climatic influences while operating of ИПТВ-206А;
- by quantity of the channels of the converting channels are two-channels;
- on dependence of an output signal on the temperature being converted and the relative humidity with a linear dependence.

ИПТВ-206A correspond to climatic modification TB3 according to all-Union State Standard

15150-69 and intended for operating in the APS (atomic power station) called "Бушер" in ИРИ.

On safety from influencing of the environment according to:

- all-Union State Standard 15150-69, ИПТВ-206А are executed in a non-corrosive climatic modification T III;
- all-Union State Standard 15150-69, ИПТВ-206А are intended for working in the APS "Бушер" in ИРИ made in a non-corrosive climatic modification TB3 at the following maintenance of the active corrosive agents in the atmosphere: chlorides - 0,02 mg/m³, sulfates - 0,03 mg/m³, sulphurous gas - 0,03 mg/m³;
- all-Union State Standard 14254-96, MITTB-206A have a degree of protection against penetrating of any dust and water IP54;
- all-Union State Standard14254-96, ИПТВ-206A have a degree of protection against penetrating of any dust and water IP55, intended for working in the ASP " Бушер " in ИРИ.

According to all-Union State Standard 25804.1-83, ИПТВ-206А:

- correspond to category Б on the application character the equipment of continuous application;
- correspond to type I on the number of the quality levels of functioning the equipment having two quality degrees of functioning the nominal level and refusal.

According to ΠΗΑЭ Γ - 01 - 011 - 97 (ΟΠБ - 88/97), ИПТВ-206A concerns:

- to the elements of the normal operation on the destination;
- to the important elements for safety on the influencing safety;
- to the managing elements on the character of carried out functions.

2. Specifications and characteristics

- 2.1. The range of the measurements and converting of the relative humidity is from 0 to 100 %.
- 2.2. The range of the output unified signal is 4...20 mA.
- 2.3. The range of the measurements and converting of the temperature is from 0 to 100 °C.
- 2.4. The admitted limits of the basic absolute errors of the measurements are:
- \pm 0,4 °C for the temperature;
- \pm 2 % for the relative humidity.
- 2.5. A constant of time, minutes, is no more:
- 0,3 on the relative humidity;
- 8 on the temperature.

2.6. The setting time of the output signal (it is the time while the output signal of ИПТВ-206A is coming into the limit zone of the admitted basic error) is no more:

- 5 minutes for the channel of the relative humidity measurements;
- 20 minutes for the channel of the temperature measurements.

2.7. The admitted limits of the additional errors of the temperature measurements and the relative humidity, caused by changing of the air temperature in 10 °C in the interval of the working values, are no more than 0,1 °C and 1,0 % accordingly.

2.8. The admitted limits of the additional errors of the relative humidity measurements, caused by changing of the temperature of the gas being analyzed for each 10 °C of the temperature change in the measuring range of the temperatures, are no more than 1,0 %.

2.9. The limit of the admitted additional error, caused by influencing of the constant magnetic fields and (or) some variable fields of the network frequency and intensity up to 300 A/m, does not exceed 0,5 limits of the admitted basic error.

2.10. The limit of the admitted additional error, caused by some voltage influence of a cross handicap of the alternating current with an effective value, equal 50 % of the maximal value of the electric input signal, working between the input measuring clips consistently with a useful signal and having any phase corner, does not exceed 0,5 limits of the admitted basic error.

2.11. The limit of the admitted additional error caused by some voltage influence of a longitudinal handicap constant or an alternating current with an effective value, equal 100 % of the maximal value of the electric input signal, working between any measuring clip and the earthed case and having any phase corner, does not exceed 0,5 limits of the admitted basic error.

2.12. The limit of the ИПТВ-206A admitted additional error does not exceed the limit of the admitted basic error while influencing of the vibration.

2.13. The maximal resistance of loading is 0,5 kOhm. The limit of the admitted additional error, caused by a deflection of the loading resistance from the limiting value to minus 25 %, is no more than 0,2 limits of the admitted basic error.

2.14. The power of $U\Pi TB$ -206A is carried out from a direct power source by voltage $(24 \pm 2,4)$ V.

The change of the power voltage does not cause changing of the absolute errors of the temperature and humidity measurements of UIITB-206A in the interval of the working values.

2.15. The power consumed by $U\Pi TB$ -206A does not exceed 1,2 W.

2.16. Overall dimensions, mm, are no more:

100x60x25 of the measuring block;

 \varnothing 12 of the initial converter, the length of the assembly part is 80... 800.

The set of the converter on the object is carried out with the aid of union M20x1,5 through a special lining.

2.17. Weight, kg, is no more:

0,4 kg - at the length of the assembly part of 80 mm, 0,7 kg - -//- 800 mm.

2.18. The measuring μ IIITB-206A converters are steady against influencing of the air temperature from minus 30 up to plus 50 °C.

The measuring ИПТВ-206A converters are intended for working in the APS " Бушер " in ИРИ, are steady against influencing of the air temperature from minus 30 up to plus 60 °C.

2.19. The measuring $\Pi\Pi$ TB-206A converters are steady against influencing of the humidity of the air temperature up to 95 % at the temperature 35 °C.

The measuring ИПТВ-206A converters, intended for working in the APS " Бушер " in ИРИ, are steady against influencing of the humidity of the air temperature up to 98 % at the temperature 35 °C and lower temperatures, without condensation of any moisture.

2.20. ИПТВ-206A maintain temperature up to plus 60 °C in a transport container.

2.21. ИПТВ-206A maintain temperature up to a minus 50 °C in a transport container.

2.22. ИПТВ-206A have durability to influencing of the air environment with a relative humidity of 98 % at the temperature 35 °C in a transport container.

2.23. ИПТВ-206A are steady against influencing of shock jolting with the number of impacts 80 a minute in a transport container with an average quadratic value of acceleration 98m/sec² and the influencing duration equal to 1 hour.

2.24. μ MITB-206A have durability and stability against influencing of a sine wave vibration in the frequency range from 1 up to 100 Hz at the amplitude of vibro-acceleration 20 m/sec².

ИПТВ-206A, intended for working in the APS "Бушер" in ИРИ, have durability and stability against influencing of a sine wave vibration in the frequency range from 1 up to 120 Hz with acceleration 1g.

2.25. ИПТВ-206A have no constructive elements and units with resonant frequencies from 5 up to 25 Hz.

2.26. μ IITB-206A have durability and stability against influencing of any mechanical impacts of a single action with a peak shock acceleration 20 m/sec², a duration of a shock pulse from 2 up to 20 ms and a total of impacts 30.

2.27. μ IITB-206A have durability and stability against influencing of any mechanical impacts of a repeated action with a peak shock acceleration 30 m/sec², with a preferable action duration of the shock acceleration 10 ms (the admitted duration is from 2 up to 20 ms) and the number of impacts in each direction 20.

2.28. UIITB-206A have durability at the seismic influences, equivalent to the vibration influencing with the parameters, given in table 3.

Table 3											
Frequency, Hz	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0	6,0	8,0	10,0	15,0	20,0	30,0
Acceleration, m/s ²	6,0	15,0	29,0	51,0	48,0	43,0	38,0	31,0	20,0	19,0	14,0

ИПТВ-206A, intended for working in the APS " Бушер " in ИРИ of safety class 3H on ПНАЭ Γ -01-011-97, correspond to category II of the seismic stability on ПНАЭ Γ -5-006-97 and are steady against any seismic loadings of ПЗ on МУ 7.4-01. The converters are steady against the dynamic loadings caused by a shock wave and impact of the falling plane.

ИПТВ-206A, intended for working in the APS " Бушер " in ИРИ of safety class 4H on ПНАЭ Γ -01-011-97, correspond to category III of the seismic stability on ПНАЭ Γ -5-006-97.

2.29. The guarantee of the electromagnetic compatibility and noise immunity

2.29.1. ИПТВ-206A correspond to execution group III on stability to any electromagnetic handicapes in accordance with all-Union State Standard 50746-2000.

ИПТВ-206A correspond to the quality criterion of functioning A in the time of influencing of handicaps in accordance with all-Union State Standard P 50746-2000.

ИПТВ-206A, intended for working in the APS "Бушер" in ИРИ of safety class 3H on ПНАЭ Γ -01-011-97, correspond to execution group IV, the functioning criterion A in accordance with all-Union State Standard P 50746-2000.

ИПТВ-206A, intended for working in the APS " Бушер " in ИРИ, correspond to execution group III in accordance with all-Union State Standard P 50746-2000.

2.29.2. UIITB-206A normally function and they do not create any handicapes in conditions of teamwork with the equipment of systems and elements, for which they are intended, and also with the equipment of another use, which may be used together with data of UIITB-206A in a typical handicap situations.

3. Completeness

3.1. ИПТВ-206A are delivered in the complete set specified in table 3.

Name	Designation	Quantity	Notes
The measuring converter of			
temperature and humidity			
ИПТВ-206А-М3-04	НКГЖ.405541.004-87	1	
Connective cable			
with connector 2PM-14(IIIP-14)	НКГЖ.685631.023	1	
The measuring converters of			
temperature and humidity			
Modification ИПТВ-206А-M3-04 for APS). Manual	НКГЖ.405541.004-87ПС	1	
Special lining	НКГЖ.754152.018	1	set on the union of the device
Complete set ЗИП including:			
special lining	НКГЖ.754152.018	1	on a customer's
protective cap	НКГЖ.725322.001	1	demand
Technique of check	МИ 2409-2003	1	on a customer's
<u>^</u>			demand

4. Device and its operation

4.1. ИПТВ-206A consists of a capacitor sensitive element of the relative humidity, a resistance thermo-convector, a protective filter, a case and an electronic measuring converter.

4.2. The principle of working of the sensitive element of the relative humidity based on the dependence of the dielectric permeability of the hydrosensitive layer on the humidity of the environment. The polymeric material is used as a hydrosensitive layer.

The metal thermometer of resistance is used as a sensitive element of the temperature made on the thin-film technology.

4.3. The sensitive elements of the relative humidity and temperatures are set on the end of the cylindrical probe and are closed with a metal cap, providing their protection against any mechanical damages and an easy approach of the analyzed environment.

4.4. The circuit of the signal formation of the current value of the temperature converts the initial converter signal into the scaled voltage.

The circuit of the signal formation of the current value of the relative humidity converts the initial converter capacity of the relative humidity into the scaled voltage and linearizes it.

4.5. The voltage converters in the current convert the scaled voltage, going to their inputs, into the output ИПТВ-206A current.

4.6. The ИПТВ-206A design allows to mount them in the closed channels at the pressure up to 2,5 MPa (picture 1).



Picture 1

4.7. Connecting of ИПТВ-206A to the power supply and alarm lines is executed with a tight electric socket 2PM-14 (ШР-14) through the cable input.

5. Instruction of safety measures

5.1. ИПТВ-206A correspond to class 0I of all-Union State Standard 12.2.007.0-75 about a person's protection from killing by current.

5.2. The initial converters, the executive devices are connected according to the marks at the switched-off voltage of the power.

5.3. μ IITB-206A is fireproof, the probability of a fire appearing in μ IITB-206A does not exceed 10⁻⁶ per one year according to all-Union State Standard 12.1.004-91.

ИПТВ-206A correspond to safety classes 3 and 4 on ПНАЭ Γ -01-011-97.

5.4. While operating of μ IITB-206A, it is necessary to follow the requirements of IIHA \Im Γ - 01 - 011 - 89 (OIIE-88/97), IIHA \Im Γ -1 - 024 - 90 (IIER PV AC - 89), all-Union State Standard 12.3.019-80, "The guidelines of the security measures of the electrical installation of consumers" and " The guidelines of the security measures while operating of the electrical installation of consumers", authorized by Gosenergonadzor.

6. Preparation for work

6.1. Unpack ИПТВ-206A. Make an external examination; be sure that the conformity is set according to the following requirements:

1) ИПТВ-206A must be completed according to chapter 3 of this manual;

2) The factory number of ИПТВ-206A must correspond to the number specified in the manual;

3) UIITB-206A must not have any mechanical damages when its operation is not allowable.

6.2. The order of ИПТВ-206A set.

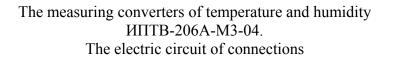
1) Place the working part of $U\Pi TB-206A$ into the chamber with the environment being measured and fix it with the aid of union M20x1,5 through a special lining.

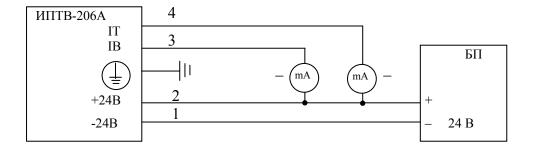
The environment being measured must not be explosive, must not contain any alkali and aggressive vapors in the concentration destroying metal.

2) Connect the electric socket with the bringing wires (picture 2).

3) While setting of the $U\Pi TB$ -206A converters, it is necessary to be guided by chapter 7.3 ΠY , edition 6, chapter \Im .3.2 $\Pi \Im \Im \Pi$ and ΠTE , edition 4, the current documentation and another normative documents working in the given industry. Before setting it is necessary to examine the converters, having paid attention on the integrity of the case, the seals and marks availability.

Closing up of the cable and its connection is supposed to be executed at the switch-off voltage.





Note. The unused current output (IT or IB) is to be connected with the plug +24 V БП.

Picture 2

7. Operating procedure

7.1. Attach the power supply of a direct current to ИПТВ-206A and milliammeters according to the electric circuit of the connections, given in picture 2.

7.2. Plug the power supply of a direct current; keep ИПТВ-206A in the switch-on condition within 30 minutes.

7.3. Measure the values of the ИПТВ-206A output currents with milliammeters.

7.4. Define the values being measured of the temperature and the relative humidity under the formulas:

$$T = \frac{I}{I_{\max}} \cdot \left(T_{\max} - T_{\min}\right) + T_{\min} , \qquad (7.1)$$

I – a value of the unified output signal of MIITB-206A, measured on channel IT, mA; $I_{max} = 20 \text{ mA}$ - the top limit of the unified output signal; T_{min} , T_{max} - the bottom and top limits of the temperature measurements.

$$\varphi = \frac{I}{I_{\text{max}}} \cdot 100 \%$$
(7.2)

I – a value of the unified output signal of ИПТВ-206A, measured on channel IV, mA. I_{max} =20 mA - the top limit of the unified output signal.

8. Technique of check

8.1. Checking of ИПТВ-206A is supposed to be done according to the technique of checking MI 2409-97.

8.2. The intertesting interval is 2 years.

9. Maintenance service

9.1. Maintenance service is conducted during some preventive works on that equipment where ИПТВ-206A is operated, and also at any infringements in working of the devices connected to the control of the relative humidity.

9.2. Turn off the filter carefully and wash out the sensitive element with a technical ethyl rectifying spirit (a soft brush) in accordance with all-Union State Standard18300-87.

ATTENTION! It is forbidden to clean the sensitive element mechanically. It is impossible to use any chemical solvents.

Clean off any dirty, wash out the metal filter and cautiously set it in its place.

10. Guidelines of transportation and keeping

10.1. ИПТВ-206A stand transporting for any distances: auto and railway means of transport (in the closed transport means), water transport (in holds of vessels), air transportation (in the hermetically sealed compartments). The fastening of the containers in the means of transport is executed according to the rules working on the appropriate means of transport.

10.2. The conditions of $U\Pi TB$ -206A transportation is to correspond to conditions 3 in accordance with all-Union State Standard 15150-69 at the air temperature from - 50 till + 60 °C with observance of protection measures from impacts and vibrations.

10.3. The conditions of ИПТВ-206A keeping in a transport container are to correspond to conditions 1 in accordance with all-Union State Standard 15150-69.

10.4. The keeping conditions after removing of packing must not differ from the operation conditions and must correspond to the air temperature from plus 1 up to plus 60 °C. The relative humidity of the air must be up to 98 % at the temperature plus 35 °C and lower temperatures without condensation of any moisture.

There should not be any aggressive impurities in relation to the used materials.

10.5. The arrangement of the converters in storehouses must provide an easy access to them.

11. Acceptance certificate

The measuring converter of temperature and humidity UIITB-206A-M3-04, length of the assembly part _____ mm, execution of the back panel _____P___, P or K factory number № _____, safety class _____ on OΠБ-88/97 made and accepted according to the obligatory requirements of the state standards, the current documentation and recognized serviceable.

Quality Department Chief

Stamp ______ (personal signature)

(signature decoding)

(year, month, date)

Manufacturing of the equipment was conducted under supervision.

Representative of FSUE VO «Safety»

Stamp _____ (personal signature) _____ (signature decoding)

(year, month, date)

12. Certificate on packing

12.1. The measuring converter of temperature and humidity ИПТВ-206А-МЗ-04 with factory number N_2 is packed by the research-and-production enterprise "ЭЛЕМЕР" according to the requirements established by the design documentation.

Date of packing _____

Stamp

Packed by _________(signature)

The product after packing has been accepted by_____

(signature)

13. Manufacturer's guarantees

13.1. The manufacturer guarantees the conformity of ИПТВ-206A to the requirements of specifications at the following of the consumer of conditions of operation, storage and transportation.

13.2. The warranty operation period is established in 24 months from the day of sale.

14. Data on claims of replacement

14.1 In case of loss of ИПТВ-206A serviceability or reduction of the parameters given in the technique conditions, under condition of observance of requirements of the chapter of "Manufacturer's guarantees", a consumer should fill in a damage statement in the set order and dispatch it to the address:

124460

Russia, Moscow Zelenograd, 1145, n/p 1 The research-and-production enterprise «Elemer» Phone: (495) 925-5147 Fax: (499) 710-0001 e-mail: elemer@elemer.ru

15. Movement of the product in operation

15.1. Movement of ИПТВ-206A in its operation

Date of	Where is	Date of	Operat	ting time	Reason of	Responsible person
set	set	taking back	From the beginning of operation	After the last repair	Taking back	Who conducted the set (taking back)

16. Registration of the product in work

Date	Purpose of	Time	e of	Continuati on	Opera	ting time	Who conducts	Position, surname
	the work	beginning	ending	of	after	from the	the work	and
		of	of	the work	the last	beginning of		signature of
		the work	the work		repair	operating		the person filling the
								manual

17. Registration of the maintenance service

Date	Туре	Opera	ting time	Reference	Position,	surname	Note
	of the	after	from	(title,	and sign	nature of	
	maintenance	the last	the beginning	number and date			
	service	repair	of	of the	the person	the person who did the	
		1	operating	document)	who did the	who did the	
			1 0	,	work	work	
					work	WOIK	
					-		

18. Registration of the work on bulletins and instructions

Number	Summary	Set term	Date	Position sur	name and signature
of bulletin	of the work	of executing	of executing	of the person who	name and signature of the person who checked
(instruction)		0		of the person who did the work	the work
1	1	l	I	l	ļ

19. Registration of the work execution

Date	Type of work	Position, surnam	e and signature	Note
	and the reason of its	of the person who did	of the person who checked the work	
	executing	the work	checked the work	

20. Checking of measuring means

Naming and designation	Factory number	Date of manufacturing	Frequency of checking Checking						Note	
of the measuring means				Date	Term of the repeated checking	Date	Term of the repeated checking	Date	Term of the repeated checking	

21. Keeping

	ate	Conditions	Type of keeping	Note
of accepting on hold	of taking back off hold	of keeping	of keeping	

22. Special marks

	Number of pages				-	Reg number of			
Changes	changed	replaced	new	annulled	Total number of pages in the document	<u>№</u> document	Reg. number of the accompanying document and date	Signature	Date
				1	1				

List of changes registration